

Distr.
GENERAL

CES/SEM.37/20 (Summary)
4 February 1998

RUSSIAN
Original: ENGLISH

**СТАТИСТИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ и
ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ
КОНФЕРЕНЦИЯ ЕВРОПЕЙСКИХ СТАТИСТИКОВ**

**КОМИССИЯ ЕВРОПЕЙСКИХ
СООБЩЕСТВ (ЕВРОСТАТ)**

Совместный семинар ЕЭК ООН/Евростата
по коммерческим регистрам
(Женева, 19-20 февраля 1998 года)

Коммерческий регистр и национальные счета в Соединенном Королевстве

Резюме документа, представленного НСУ 1/

1. В Соединенном Королевстве национальные счета составляются с использованием целого ряда источников, однако основным источником являются статистические обследования предприятий. Основой выборки для проведения этих статистических обследований служит Межведомственный коммерческий регистр (МВКР).

2. Хотя статистическая служба в рамках центрального правительства Соединенного Королевства носит децентрализованный характер, Национальное статистическое управление (НСУ) отвечает за составление национальных счетов, а также за проведение всех основных обследований предприятий и ведение МВКР. Для обеспечения связи в рамках НСУ была учреждена Группа по стратегии обследований для составления национальных счетов. Основными её участниками являются группы по макроэкономической, социальной статистике и статистике предприятий. В настоящем документе кратко описывается политика и принципы, согласованные Группой по стратегии обследований для национальных счетов в отношении сопоставимости, согласованности, непрерывности и формата данных. Группа занимается изучением конкретных вопросов, связанных со статистикой занятости и доходов, а также вопросов непротиворечивости данных из коммерческих регистров и других источников. Эти вопросы имеют важное значение и для других национальных статистических управлений.

1/ Джон Перри, Национальное статистическое управление Соединенного Королевства.

GE.98-30264 (R)